

ANNEXE
ANNEX

Descriptif type et conditions de location de nos mobil-homes.
Descriptive schedule type and rental conditions of our mobile homes.

1-Renseignements administratifs/ Administrative informations

Nom et adresse du lieu de location / Name and address of the rental location : Camping le Curtelet, Lieu dit le Curtelet, 73610 Lépin le lac.

Téléphone/ Phone : +33 (0)4.79.44.11.22

Adresse mail / Contact : campinglecurtelet@gmail.com

Site internet / website : www.camping-le-curtelet.com

Heures d'arrivée et départ / Arrival and departure time :

- Arrivée à partir de 15h00/Arrival after 3pm
- Départ avant 10h00/Departure before 10am

Catégorie (nombre d'étoiles) /Grade (number of stars) : 3

Numéro et date de l'arrêté préfectoral de classement /Number and date of the prefectural order :

Etablissement C73-014614, accréditation : 3-0902, date : 18/06/2018.

Classement /classifying : Tourisme pour 89 emplacements /Tourism for 89 pitches.

Numéro siret /number registration in the directory of companies in france : 82998891400018.

2-Renseignements généraux/ General informations

Altitude/Altitude : 373 mètres/meters

Distance de la plage/Distance from the beach :

Plage privée sur le camping et plage municipale à 150 mètres/Private beach on the campsite and municipal one at 150 meters.

Camping situé sur le rivage du lac d'Aiguebelette/Campsite located on the shore of lake Aiguebelette.

Distance du village/Distance from the village : 800 mètres/meters.

Distance de la gare SNCF et routière la plus proche/Distance from the nearest train and bus station : 800 mètres/meters.

Distance du magasin d'alimentation le plus proche/Distance from the nearest grocery store : 800 mètres/meters

.

Environnement/ Environment

Caractéristiques locales remarquables/Outstanding local features :

La réserve naturelle du lac d'Aiguebelette, le Parc naturel de Chartreuse, le défilé Pierre Châtel, les gorges de Chailles et le site viticole Jongieux Morestel .

The Aiguebelette lake nature reserve, the natural park of Chartreuse, the Pierre Châtel site, the gorges of Chailles, the wine-growing site of Jongieux Morestel.

Les inconvénients de voisinage/The disadvantages of neighborhood : Le train/The train.

Informations pratiques/ Usefull informations

Coordonnées des transports locaux/Local transport contact : Train : www.sncf.fr / Bus : commentjyvais.fr / Taxi : +33 (0)4-76-37-09-79 ou +33 (0)4-76-37-43-24.

Equipements communs/ Common equipment

Lave-linge/washing machine : 1

Sèche linge/Dryer : 1

Prêt de fer à repasser/Iron loan (à demander à l'accueil/ask the reception) : Oui/Yes

Cabine téléphonique/Phone box : Non/No

Piscine/Swimming pool : Non/No

Accès direct au lac/Direct access to the lake : Oui/Yes

Aire de jeux pour les enfants/Children Playground : Oui/Yes

3-Descriptif de l'hébergement loué/Description of the rented accommodation

Type d'hébergement/Type of accommodation

Mobill-home.

Modèle/Model : Titania 2.

Marque/Brand : IRM.

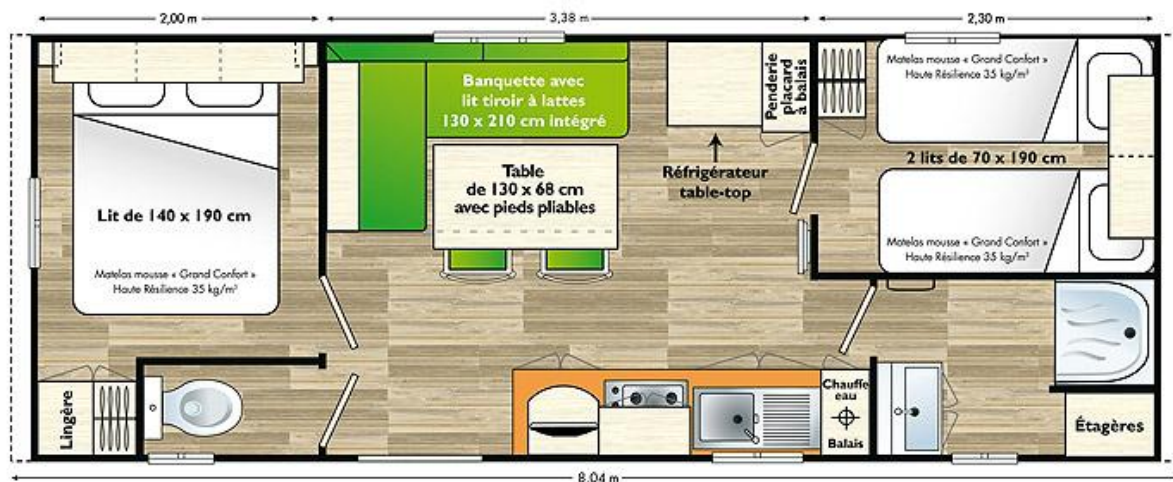
Année/Year : 2011.

Ancienneté/Age : de 7 à 12 ans/from 7 to 12.

Superficie de l'hébergement (hors terrasse)/Accommodation area (excluding terrace) : 24 m².

Capacité maximale de couchage/Maximum sleeping capacity : 4 personnes/4 people. Aucune personne supplémentaire ne sera acceptée dans la location/ No additional guests will be accepted in the accommodation.

Hébergement non accessible aux personnes handicapées/Accommodation non accessible to people with disabilities.



Descriptif intérieur/ Inside description :

Chambres/Bedrooms :

1 ère Chambre/1st bedroom : 1 lit double/1 double bed, dimensions 140x190.

2 ème chambre/2nd bedroom : 2 lits mobiles/2 moving single beds, dimensions 70x190.

Cuisine/Kitchen :

Cuisinière au gaz, frigo table-top, micro-ondes, batterie de cuisine, vaisselle et couverts pour 4 personnes/Gaz stove, table-top fridge, microwave, cookware, dishes and cutlery for 4 people.

Salle d'eau/Shower room.

Coin repas/Dining area.

Équipements/Equipment :

- Douche et lavabo/shower and sink
- WC indépendant/separate toilet
- Oreillers/Pillows
- Couvertures polaires/blankets
- Eau, gaz électricité et gaz compris/water,gas,electricity, heating include
- Terrasse couverte avec mobilier de jardin pour 4 personnes/Covered terrace with garden furniture for 4 people.
- Plancha électrique/Electric plancha
- Draps et linge de maison non fourni/Bed linen and bath towel are not include
- Absence de TV/No TV
- Internet disponible en Wifi payant/internet available in paid wifi
- Kit bb (lit parapluie, chaise haute et baignoire) disponible sur réservation (selon disponibilité)
BB kit (little bed, chair and bath) available upon reservation (subject to availability)

4- Prix et modalités des locations/ Price and terms of rent :

Prix des locations proposées pour la période du 19/04 au 7/07 et du 1/09 au 30/09/ Prices from 19/4 to 7/07 :

-55€ la nuit avec un minimum de 2 nuits/ 55€ per night minimum of 2 nights .
-385€ la semaine/ 385€ for one week

Prix des locations proposées pour la période du 7/07 au 31/08/ Prices from 7/07 to 31/08 :

-623€ la semaine/ 623€ for one week

Montant de la taxe de séjour, par adulte et par jour à la date du 22/11/2019 / Holiday tax, per adult and per day on the 22/11/2019 : 0.66€

Montant des arrhes/ Deposit : Il correspond à 25% du prix total de la location à régler au moment de la réservation/ A deposit of 25% of the total cost of your stay is required on booking time.

Règlement du restant dû du séjour/ Due stay: Le restant dû du séjour est à régler au plus tard 30 jours avant la date de début de séjour/ The due stay must be paid no later than 30 days before the beginning of the stay

Frais de réservation/ Booking fee : 10€.

Possibilité d'assurance annulation et son coût : Possibilité de contracter une assurance annulation lors de votre demande de réservation, coût 3% du montant total de la location, garanties et conditions annulation sur : www.campez-couvert.com ou sur notre site internet.

Possibility of cancellation insurance and its cost : You have the possibility to contract a cancellation insurance on your booking request form, costs 3% of the total cost of your stay, special terms and conditions on : www.campez-couvert.com or on our website.

Assurance responsabilité civile obligatoire à mentionner sur le contrat de location.

Compulsory liability insurance to mention on your rental contract.

Restrictions diverses/Varioues restrictions :

Il est formellement interdit de fumer dans les mobil-homes/ It's strictly forbidden to smoke in mobile homes.

Animaux interdits dans les locations/ Animals forbidden in accommodations.

Pas de véhicules à moteurs dans le camping en Juillet et Août sauf pour les arrivées et départs.

No motors vehicles in the campsite in July and August except arrivals and departures.

Aucune tente ne sera tolérée sur l'emplacement/ No tent will be tolerated on the pitch.

5- Prestations supplémentaires en option/Additional services in option :

- Forfait ménage/ Cleaning fee.
- Vente de draps jetables/ Sale of disposal bed linen.

Supplément pour deuxième véhicule : 2€ par jour, ce véhicule devra être stationné sur le parking extérieur du camping.

Extra vehicle fee : 2€/per day, this vehicle must be parked in the car park next to the campsite.